



569.052



MINI KOELKAST Xenos

MINI-KÜHLSCHRANK | MINI RÉFRIGÉRATEUR



Inhoud – Inhalt – Teneur

Gebruiksaanwijzing – Dutch.....	3
Bedienungsanleitung – German.....	6
Mode d'emploi – French.....	9

Gebruiksaanwijzing – Nederlands

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Voordat u dit product gebruikt, leest u alstublieft de gebruikershandleiding door en bewaar het boekje voor later gebruik.

Als u dit apparaat aan derden overhandigt, dient u ook deze gebruiksaanwijzing te overhandigen. Foutieve bediening en omgang kunnen tot storingen aan het apparaat en tot letsel van de gebruiker leiden.

1. Voorkom dat de ventilatoren vastlopen of geblokkeerd raken. Vastgelopen ventilatoren kunnen de motor oververhitten en brand veroorzaken. Leg nooit handdoeken, kleding of andere voorwerpen in de buurt van het apparaat.
2. Zorg ervoor dat de stekkers goed in het stopcontact zitten. Een losse aansluiting kan oververhitting of storingen veroorzaken en mogelijk tot brand leiden.
3. Houd het apparaat uit de buurt van brandbare materialen en vocht om brand te voorkomen.
4. Demonteer of wijzig het apparaat niet.
5. Schakel niet abrupt tussen koel- en verwarmingsfunctie. Wacht minimaal 30 minuten nadat het apparaat is uitgeschakeld voordat u de functie verandert.
6. Spoel het apparaat niet af met water.
7. Zorg ervoor dat het apparaat niet ondersteboven komt te staan.
8. Laat het apparaat niet vallen.
9. Stel het apparaat niet bloot aan regen.
10. Kinderen dienen onder toezicht te staan zodat zij niet met het apparaat spelen of het beschadigen, aangezien dit letsel kan veroorzaken.
11. Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met beperkte fysieke, sensorische of mentale capaciteiten, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij worden begeleid of instructies hebben ontvangen van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
12. Houd ventilatieopeningen in of rondom het apparaat vrij van blokkades.
13. Gebruik geen elektrische apparaten in het koelvak van het apparaat, tenzij deze door de fabrikant worden aanbevolen.

Geschikt voor:

Opslag van huidverzorgingsproducten
Opslag van drankjes
Gebruik in studentenkamers of kantines
Gebruik op kantoor

Accessoires: AC-stroomkabels inbegrepen

Temperatuur: Afhankelijk van de buitentemperatuur

(koelt ongeveer 16-20 graden lager dan de omgevingstemperatuur)

Gebruiksaanwijzing:

Zorg ervoor dat de schakelaar aan de zijkant van de koelbox in de stand OFF staat en steek daarna de stekker van het snoer in het stopcontact van het apparaat.

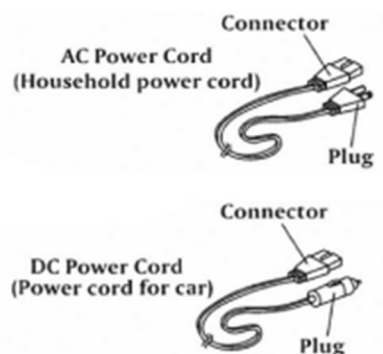
Steek de betreffende stekkers in en maak de juiste verbindingen.

Koelen: Zet de schakelaar op COLD. Het groene lampje gaat branden, wat aangeeft dat het apparaat in koelmodus staat.

Bij gebruik van netstroom:

Sluit het AC-stroomsnoer (netstroomkabel) aan op de netstroomaansluiting van het apparaat.

Steek de stekker in het stopcontact.



TECHNISCHE EIGENSCHAPPEN

100-240V~

50-60Hz

GARANTIE EN KLANTENSERVICE

Vóór de levering worden onze apparaten streng gecontroleerd. Indien het toestel ondanks alle zorg bij de productie of tijdens het transport beschadigd werd, moet u het naar de handelaar terugbrengen.

Wij geven een garantie van 2 jaar op het toestel, fouten tijdens ingrepen en reparaties door derden of door de inbouw van vreemde onderdelen, vallen niet onder deze garantie. Bewaar altijd uw aankoopnota, zonder aankoopnota kunt u geen afspraak maken op enige vorm van garantie. Bij schade veroorzaakt door het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing vervalt het recht op garantie. Voor vervolgschade die hieruit ontstaat door ondeskundig gebruik of het niet opvolgen van de veiligheidsvoorschriften zijn wij niet aansprakelijk. In dergelijke gevallen vervalt iedere aanspraak op garantie. Schade aan accessoires of onderdelen betekent niet dat het gehele apparaat zal worden vervangen. Afgebroken glazuur of kunststof onderdelen of accessoires vallen niet onder de garantie en zullen tegen vergoeding vervangen kunnen worden. Defecten aan hulpstukken of aan slijtage onderhevige onderdelen, alsmede reiniging, onderhoud of de vervanging van slijtende delen vallen niet onder de garantie en zullen dus in rekening worden gebracht.



Het symbool van de doorgekruiste vuilniscontainer betekent dat dit product niet met het gewone huisvuil mag worden weggegooid. Elektronische en elektrische apparatuur die niet is opgenomen in het selectieve afvalsorteringsproces is potentieel gevaarlijk voor het milieu en de menselijke gezondheid vanwege de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen. Voer deze op verantwoorde wijze af bij een erkend afvalverwerkings- of recyclingbedrijf.

Xenos B.V.

Schutweg 8

5145NP Waalwijk

Nederland

Gebrauchsanweisung - Deutsch

SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie vor der Verwendung dieses Produkts die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie das Heft zur späteren Einsicht auf.

Wenn Sie dieses Gerät an Dritte weitergeben, müssen Sie auch diese Bedienungsanleitung mitgeben. Eine unsachgemäße Bedienung oder Handhabung kann zu Funktionsstörungen des Geräts oder zu Verletzungen führen.

1. Verhindern Sie, dass die Lüfter blockieren oder stecken bleiben. Blockierte Lüfter können den Motor überhitzen und einen Brand verursachen. Legen Sie niemals Handtücher, Kleidung oder andere Gegenstände in die Nähe des Geräts.
2. Achten Sie darauf, dass die Stecker fest in der Steckdose sitzen. Ein lockerer Anschluss kann zu Überhitzung oder Fehlfunktionen führen und möglicherweise einen Brand verursachen.
3. Halten Sie das Gerät von brennbaren Materialien und Feuchtigkeit fern, um Brandgefahr zu vermeiden.
4. Zerlegen oder verändern Sie das Gerät nicht.
5. Schalten Sie nicht abrupt zwischen Kühl- und Heizfunktion um. Warten Sie mindestens 30 Minuten nach dem Ausschalten, bevor Sie die Funktion wechseln.
6. Spülen Sie das Gerät nicht mit Wasser ab.
7. Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht auf dem Kopf steht.
8. Lassen Sie das Gerät nicht fallen.
9. Setzen Sie das Gerät keinem Regen aus.
10. Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen oder es beschädigen, da dies zu Verletzungen führen kann.
11. Dieses Gerät ist nicht für die Benutzung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder Wissen vorgesehen, es sei denn, sie werden beaufsichtigt oder erhalten Anweisungen von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person.
12. Halten Sie die Lüftungsöffnungen im oder um das Gerät frei von Blockierungen.
13. Verwenden Sie keine elektrischen Geräte im Kühlfach dieses Geräts, es sei denn, sie werden vom Hersteller empfohlen.

Geeignet für:

Aufbewahrung von Hautpflegeprodukten

Aufbewahrung von Getränken

Verwendung in Studentenwohnheimen oder Kantinen

Verwendung im Büro

Zubehör: AC-Stromkabel enthalten

Temperatur: Abhängig von der Umgebungstemperatur
(kühlt ca. 16–20 Grad unter die Umgebungstemperatur)

Bedienungsanleitung:

Stellen Sie sicher, dass der Schalter an der Seite der Kühlbox auf **OFF** steht, und stecken Sie anschließend den Netzstecker des Kabels in die Buchse des Geräts.

Stecken Sie die entsprechenden Stecker ein und stellen Sie die richtigen Verbindungen her.

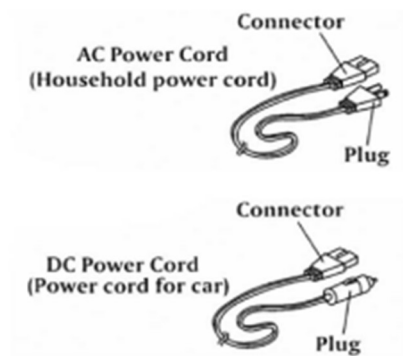
Kühlen:

Stellen Sie den Schalter auf **COLD**. Die grüne Kontrollleuchte leuchtet auf und zeigt an, dass sich das Gerät im Kühlmodus befindet.

Bei Verwendung von Netzstrom:

Schließen Sie das **AC-Stromkabel (Netzkabel)** an die Netzstrombuchse des Geräts an.

Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.

**TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN**

100-240V~

50-60Hz

GEWÄHRLEISTUNG UND KUNDENSERVICE

Vor der Lieferung werden unsere Geräte einer strengen Qualitätskontrolle unterzogen. Wenn, trotz aller Sorgfalt, während der Produktion oder dem Transport Beschädigungen auftreten sind, senden Sie das Gerät zurück an den Händler. Wir bieten eine 2-Jahres Gewährleistung für das erworbene Gerät, beginnen am Tag des Verkaufs.

Wenn Sie ein defektes Produkt haben, nehmen Sie bitte direkt Kontakt mit dem Verkäufer auf.

Defekte, die aufgrund von unangemessenem Umgang mit dem Gerät entstehen und Störungen aufgrund von Eingriffen und Reparaturen Dritter oder das Montieren von nicht-Originalteilen, werden nicht von dieser Gewährleistung abgedeckt. Die Quittung immer aufbewahren, ohne Quittung wird jegliche Garantie ausgeschlossen. Bei Schäden durch Nichteinhalten der Bedienungsanleitung erlischt die Gewährleistung. Wir sind für daraus resultierende Folgeschäden nicht haftbar. Für Materialschäden oder Verletzungen aufgrund falscher Anwendung oder Nichtbefolgen der Sicherheitshinweise sind wir nicht haftbar. Schädern der Zubehörteile bedeutet nicht, dass das gesamte Gerät kostenlos ausgetauscht wird. In diesem Fall kontaktieren Sie unseren Kundendienst. Zerbrochenes Glas oder

Kunststoffteile sind immer kostenpflichtig. Schäden an Verbrauchsmaterialien oder Verschleissteilen, sowie Reinigung, Wartung oder Austausch der besagten Teile werden durch die Gewährleistung nicht abgedeckt und sind deshalb kostenpflichtig.



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

XENOS B.V.

Schutweg 8
5145NP Waalwijk
Nederland
www.xenos.eu

Mode d'emploi - Français

PRECAUTIONS DE SÉCURITÉ

Avant d'utiliser ce produit, veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation et conservez-le pour toute utilisation future.

Si vous remettez cet appareil à des tiers, vous devez également leur fournir ce mode d'emploi. Une utilisation incorrecte ou une mauvaise manipulation peuvent entraîner un dysfonctionnement de l'appareil ou causer des blessures à l'utilisateur.

1. Empêchez les ventilateurs de se bloquer ou d'être obstrués. Des ventilateurs bloqués peuvent entraîner une surchauffe du moteur et provoquer un incendie. Ne placez jamais de serviettes, vêtements ou autres objets à proximité de l'appareil.
2. Assurez-vous que les fiches sont bien insérées dans les prises. Une connexion lâche peut entraîner une surchauffe, des dysfonctionnements et potentiellement un incendie.
3. Gardez l'appareil à l'écart des matériaux inflammables et de l'humidité afin de prévenir tout risque d'incendie.
4. Ne démontez ni ne modifiez l'appareil.
5. Ne changez pas brusquement de fonction entre le mode de refroidissement et le mode de chauffage. Attendez au moins 30 minutes après avoir éteint l'appareil avant de modifier la fonction.
6. Ne rincez pas l'appareil à l'eau.
7. Veillez à ce que l'appareil ne soit pas retourné.
8. Ne laissez pas tomber l'appareil.
9. Ne l'exposez pas à la pluie.
10. Les enfants doivent être surveillés afin qu'ils ne jouent pas avec l'appareil ou ne l'endommagent pas, car cela pourrait entraîner des blessures.
11. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf si elles sont encadrées ou ont reçu des instructions sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
12. Veillez à ce que les ouvertures de ventilation de l'appareil ou de la structure intégrée ne soient pas obstruées.
13. N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment réfrigérant de l'appareil, sauf s'ils sont recommandés par le fabricant.

CONVIENT POUR:

Stockage de produits de soins de la peau

Stockage de boissons

Utilisation dans des chambres d'étudiants ou des cantines

Utilisation au bureau

ACCESSOIRES: Câbles d'alimentation CA inclus

TEMPÉRATURE: Dépend de la température ambiante

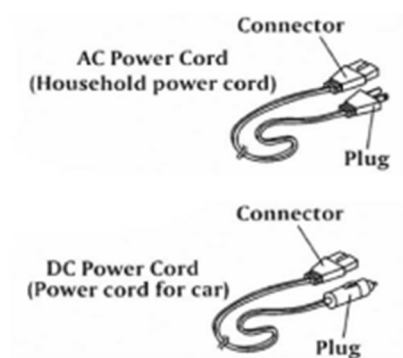
(refroidit environ 16 à 20 degrés en dessous de la température ambiante)

NETTOYAGE

Assurez-vous que l'interrupteur situé sur le côté de la glacière est en position OFF, puis insérez la fiche du câble d'alimentation dans la prise de l'appareil.

Insérez les fiches correspondantes et établissez les connexions nécessaires.

Refroidissement : Mettez l'interrupteur sur COLD. Le témoin lumineux vert s'allume, ce qui indique que l'appareil est en mode refroidissement.



DONNEES TECHNIQUES

100-240V~

50-60Hz

GARANTIE ET SERVICE CLIENTÈLE

Avant la livraison, nos appareils sont rigoureusement contrôlés. Si, malgré tous les soins apportés à la production ou pendant le transport, l'appareil a été endommagé, vous devez le retourner au revendeur. Nous offrons une garantie de 2 ans sur l'appareil, à compter de la date d'achat. Si vous avez un produit défectueux, vous pouvez vous adresser directement au point de vente.

Les défauts résultant d'une mauvaise utilisation de l'appareil, d'interventions ou de réparations effectuées par des tiers, ou de l'intégration de pièces étrangères, ne sont pas couverts par la garantie.

En cas de dommage causé par le non-respect du mode d'emploi, le droit à la garantie est annulé.

Nous ne pouvons être tenus responsables des dommages consécutifs résultant de tels cas.

Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages matériels ou les blessures corporelles causés par une utilisation inappropriée ou le non-respect des consignes de sécurité. Dans de tels cas, toute revendication au titre de la garantie est exclue.

Des dommages aux accessoires ou à certaines pièces ne signifient pas que l'appareil entier sera remplacé. Les défauts concernant les accessoires, les pièces sujettes à l'usure, ainsi que le nettoyage, l'entretien ou le remplacement des pièces usées ne sont pas couverts par la garantie et seront donc facturés.



Le symbole de la poubelle barrée signifie que ce produit ne peut pas être éliminé avec les déchets ménagers usuels. Les équipements électroniques et électriques non compris dans le processus de tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses. Veuillez les éliminer de manière responsable dans des centres approuvés de traitement ou recyclage des déchets.

XENOS B.V.

Schutweg 8
5145NP Waalwijk
Nederland
www.xenos.eu